

Porównanie tłumaczeń I Samuela 2:13

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Taki zaś był zwyczaj* tych kapłanów względem ludu, (względem) każdego, kto składał ofiarę. Otóż gdy gotowało się mięso, przychodził sługa kapłana z trójzębnym widelcem** w ręku ¹⁾²⁾

¹⁾ zwyczaj, מִשְׁכָּל , lub: zasada, praktyka, sposób postępowania.

²⁾ widelec, מַזְלָג , hl 2, zob. w. 14.